

6Yf`]b. 'J Yf_Y\fgY]bgW fÄb_i b[Yb'Ub
? fYi ni b[': fUb_Zi fhYf'5`YY'V]g'9bXY
GYdhYa VYf

8]Y'6Yf`]bYf'K UggYfVYhf]YVY'ZØ\ fYb'j cfUi gg]W h]W'V]g
9bXY'GYdhYa VYf'&\$&('5fVY]hYb'Ub'XYb
J Yfgcf[i b[g'Y]hi b[Yb'a ': U\fvU\bVYfY]W'XYf'? fYi ni b[
: fUb_Zi fhYf'5`YY'i bX'5`ZfYXghfU» Y]b'6Yf`]b'Xi fW'"8]Yg
k]fX'ni 'J Yf_Y\fgY]bgW fÄb_i b[Yb'ZØ\ fYb'ž'XU'X]Y': U\fvU\b
]b'XYf': fUb_Zi fhYf'5`YY']a '6Ui ghY''YbVYfY]W'gck c\`
ghUXhY]bk Äfhg'F]W hi b['A]hY'U`g'Ui W'ghUXhUi gk Äfhg']b
F]W hi b['A UfnU\b'j cb'XfY]'Ui Z'nk Y]'Gdi fYb'fYXi n]Yfh'k]fX"
b'XYf'5`ZfYXghfU» Y'g]bX'k Ä\ fYbX'XYf'6Ui UfVY]hYb'nk Y]
: U\fgdi fYb'[YgdYffhž'k Ug'XUg'@]b_gUVV]Y[Yb'j cb'XYf'
5`ZfYXghfU» Y]b'X]Y': fUb_Zi fhYf'5`YY'fghUXhUi gk Äfhgk
i ba Ö['W'a UW'h"9]bY'l a`Y]hi b['ØVYf'X]Y'Fi gWYghfU» Yž
X]Y'j cfØVYf[Y\YbX'U'g'nk Y]gdi f][Y'9]bVU\bghfU» Y
Ui g[Yk]YgYb'k i fXYž]gh'Ui g[YgW]'XYfh": Øf'XYb
F UXj Yf_Y\ f'[]Vh'Yg']a '6Ui ghY''YbVYfY]W'YVYbZU`g
/ Ua d^Y`]d/



8]Y'6Yf`]bYf'K UggYfVYhf]YVY'Z0\fyb'j cfUi gg]W\h]W\`V]g'9bXY
GYdhYa VYf'&\$&('5fVY]hYb'Ub'XYb'J Yfgcf[i b[g`Y]hi b[Yb`ja
: U\fvU\`bVYfY]W\`XYf'?fYi ni b[`: fUb_Zi fhYf'5`YY`i bX
5`ZfYXghfU»Y`j]b'6Yf`]b`Xi fW`"8]Yg`k]fX`ni
J Yf_Y\fgY]bgW`fÅb_i b[Yb'Z0\fybž`XU`X]Y': U\fvU\`b`]b`XYf
: fUb_Zi fhYf'5`YY`ja`6Ui ghY`YbVYfY]W`gck c\`ghUXhY]bk Åfhg
F]W\hi b[`A`]hY`U`g`Ui W\`ghUXhUi gk Åfhg`]b`F]W\hi b[`A`UfnU\`b`j`cb
XfY]`Ui Znk Y]Gdi fYb`fYXi n]Yfh`k]fX`"⊖`XYf'5`ZfYXghfU»Y`g]bX
k Å\fybX`XYf'6Ui UfVY]hYb`nk Y]: U\fgdi fYb`[YgdYffhž`k Ug`XUg
@]b_gUVV]Y[Yb`j`cb`XYf'5`ZfYXghfU»Y`b`X]Y': fUb_Zi fhYf'5`YY
fghUXhUi gk Åfhg`i ba Ò[`]W\`a UW`h"9]bY`I a`Y]hi b[`ØVYf`X]Y
F i gW`YghfU»Yž`X]Y`j cfØVYf[Y\YbX`U`g`nk Y]gdi f][Y`9]bVU\`bghfU»Y
Ui g[Yk]YgYb`k i fXYž`]gh`Ui g[YgW`]XYfh"

: Øf`XYb`F UXj Yf_Y\`f`[]Vh`Yg`ja`6Ui ghY`YbVYfY]W`YVYbZU`g
9]bgW`fÅb_i b[Ybž`i » [Åb[Yf]bbYb`i bX`i » [Åb[Yf`g]bX`YXcW
b]W\h`VYhfcZZb`"9g`k]fX`U`Yb`J Yf_Y\fgY]`bY\`a YbXYb
Ya dZc\`Ybž`g]W\`Ui ZX]Y`j YfÅbXYfhY`J Yf_Y\fgg]hi Uh]cb
Y]bni ghY`Ybž`i a`a Ò[`]W\`Y`J YfnÒ[Yfi b[Yb`ni`j Yfa Y]XYb"

<]ghcf]gW`Y`8 UhYb`nY][Ybž`XUgg`6Ui ghY`Yb`]b`ghUf`_ZfYei Ybh]YfhYb
6YfY]W\Yb`cZhini`J Yf_Y\fgdfcV`Ya Yb'Z0\fyb`_ØbbYbž
]bgVYgcbXYfY`]b`Y]bYf`VY`YVhYb`GhUXh`k]Y`6Yf`]b`"8]Y`6Yf`]bYf
J Yf_Y\fgVYhf]YVY`\UVYb`YXcW`]fY`A U» bU\`a Yb`ni f
J Yf_Y\fg`Yb_i b[`i bX`!i a`Y]hi b[`]b`gc`W`Yb`: Å`Yb`j YfVYggYfhž
i a`XYb`J Yf_Y\fgZi gg`gc`fY]Vi b[g`cg`k]Y`a Ò[`]W\
Ui ZfYW`hni Yf\U`hYb"

I a`X]Y`[YbUi Yb`5i gk]f_i b[Yb`XYf'6Ui a U» bU\`a Yb`Ui ZX]Y
`c_U`Y`J Yf_Y\fgg]hi Uh]cb`VYggYf`Y]bgW`ÅhnYb`ni`_ØbbYbž`k]fX
bUW`Zc`[YbX`Y]bY`HUVY`Y`a`]h`fY`Yj UbhYb`⊖Zcfa Uh]cbYb
dfÅgYbh]Yfh

p]GhfU»Y`p: U\fhf]W\hi b[`p]Yf_Y\fgY]bgW`fÅb_i b[Yb`p
p p p

p

p: fUb_Zi fhYf'5`YY`p]ghUXhY]bk Åfhg`pF YXi n]Yfi b[`j`cb`'`Ui Z`&
: U\fgdi fYb`]a`6Ui ghY`YbVYfY]W`p

p: fUb_Zi fhYf'5`YY'p'ghUXhUi gk Åfhg'p'FYXi n]Yfi b['j cb'' 'Ui Z' &
: U\fgdi fYb'ja '6Ui ghY`YbVYfY]W\ 'p
p5`ZFYXghfU» Y'pVY]XY'F]W\ hi b[Yb'p&': U\fgdi fYb'[YgdYffhž
@]b_gUVV]Y[Yb'jb'X]Y': fUb_Zi fhYf'5`YY'fghUXhUi gk Åfhgk'b]W\ h
a Ò[']W\ 'p
pFi gW\YghfU» Y'p'ghUXhUi gk Åfhg'p'J cfØVYf[Y\YbX'U'g'nk Y]gdi f][Y
9]bVU\bghfU» Y'Ui g[Yk]YgYbž'i a 'Y]hi b[gghfYW_Y'k Å\ fYbX'XYf
6Ui UfVY]hYb'p

8]Y'[YbUbbhYb'J Yf_Y\fgY]bgW\ fÅb_i b[Yb'k YfXYb'k Å\ fYbX'XYf
Ub[Y[YVYbYb'6Ui nY]h[Y'hYb'i bX'U`Y'J Yf_Y\fghY]'bY\ a YbXYb
k YfXYb'[YVYhYbž'U'hYfbUh]j Y'F ci hYb'ni 'd'UbYb'i bX'X]Y
Ui g[YgW\]'XYfhYb'l a 'Y]hi b[Yb'ni 'VYUW\hYbž'i a 'a Ò[']W\ Y'GhUi g
ni 'j Yfa Y]XYb"

E i Y`Y. k k k "VYf`'b"XY

8 YhU]`g

6Ygi W\ Yb'G]Y'i bg'Ui Z. 'a Y]b!VYf`'b"bYh